

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

*Je commence par le nom de Allah, Celui Qui accorde Sa miséricorde  
à toutes les créatures dans le bas monde mais aux seuls croyants dans l'au-delà,  
Celui Qui accorde beaucoup de miséricordes aux croyants*

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ

*La louange est à Allah le Seigneur des mondes,*

وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ رَسُولِ اللَّهِ

*Que l'honneur et l'élévation en degrés soient accordés à notre maître Mouhammad  
le Messager de Allah, ainsi que la préservation de sa communauté  
de ce que le Prophète craint pour elle.*

## ***Khoutbah n°1019***

Le vendredi 5 avril 2019

# ***L'Exemption de Dieu de l'Endroit***

***Al-hamdou lil-Lahi<sup>1</sup> was-salatou was-salamou ^ala sayyidina Mouhammadi r-raçouli  
l-Lah ; ya 'ayyouha l-ladhina 'amanou t-taqou l-Lah.***

La louange est à Allah. Nous Le louons, nous recherchons Son aide et Sa bonne guidée, nous Le remercions, nous Lui demandons pardon et nous nous repentons à Lui, et nous demandons que Allah nous préserve du mal de nos âmes et de nos mauvaises œuvres. Celui que Allah guide, nul ne peut l'égarer et celui qu'Il égare, nul ne peut le guider.

Je témoigne qu'il n'est de dieu que Allah, qu'Il est le dieu unique, qu'Il n'a pas d'associé, ni de semblable, ni de ressemblant, qu'Il n'a pas d'endroit ni de direction. Et je témoigne que notre maître et notre bien-aimé, notre éminence et notre guide, la cause de notre joie, Mouhammad, est Son esclave et Son Messager, celui qu'Il a élu et qu'Il agréé le plus. Ô Allah honore et élève davantage en degré notre Maître Mouhammad, et préserve sa communauté, ainsi que ses compagnons et sa famille excellents, de ce que le Messager craint pour sa communauté.

Esclaves de Allah, je vous recommande de faire preuve de piété à l'égard de Allah Al-^Aliyy, Al-Qadir, Lui Qui dit dans un verset explicite de Son Livre :

---

<sup>1</sup> Il s'agit des piliers selon Ach-Chaft<sup>^</sup>iyiy pour ceux qui seraient amenés à donner le discours entièrement en français. Les piliers devraient être dits en arabe.

﴿وَمَنْ يُشَاقِقِ الرَّسُولَ مِنْ بَعْدِ مَا تَبَيَّنَ لَهُ الْهُدَىٰ وَيَتَّبِعْ غَيْرَ سَبِيلِ الْمُؤْمِنِينَ نُوَلِّهِ مَا تَوَلَّىٰ  
وَنُصَلِّهِ ۖ جَهَنَّمَ ۖ وَسَاءَتْ مَصِيرًا ﴿١١٥﴾﴾

[An-Niça' / 115] (*waman youchaqiqi r-raçoula min ba'di ma tabayyana lahou l-houda wayattabi^ ghayra sabili l-mou'minina nouwallihi ma tawalla wanouslihi jahannama wasa'at masira*) ce qui signifie : « **Celui qui s'écarte de la voie du Messager, après qu'il a eu connaissance de la bonne guidée, et suit une voie autre que celle des croyants, Nous lui ferons subir dans l'au-delà ce qu'il mérite, Nous le ferons entrer en enfer. Et quelle mauvaise destinée que l'enfer !** »

Mes frères de foi, cette honorable 'ayah indique que celui qui veut être sauvé doit s'attacher à la voie suivie par les croyants, c'est-à-dire à ce sur quoi les savants des musulmans ont été unanimes. Ainsi, celui qui s'en détourne, sa rétribution sera l'enfer. Et quel mauvais devenir !

Parmi les fondements de la croyance des musulmans, indiqués par les preuves et les arguments catégoriques tirés à partir du *Qur'an*, du *hadith*, de la raison et de l'unanimité (*al-'ijma'*), il y a l'exemption de *Allah soubhanahou wata'ala* d'être localisé dans un endroit ou d'être diffus dans tous les endroits. Notre Seigneur *soubhanahou wata'ala* est le Créateur des endroits, Il existe de toute éternité avant l'existence de tous les endroits, sans en avoir besoin. Puis Il a créé les endroits et après qu'Il les a créés, Il reste tel qu'Il est de toute éternité, c'est-à-dire sans endroit. En effet, *Allah* fait changer les choses, *soubhanah*, alors que Lui-même ne change pas, comme cela est bien connu des musulmans du commun ainsi que de leurs savants. En effet, si le changement avait été possible au sujet de *Allah*, Il aurait eu besoin de qui l'aurait fait changer. Or, celui qui a besoin d'autrui ne peut être un dieu.

De plus, chers frères de foi, un endroit, c'est un espace qui est occupé par un corps. Ou bien si tu veux, tu peux dire c'est un espace occupé par une substance. Ainsi, si *Allah* était dans un endroit, Il serait un corps, ayant une longueur, une largeur et une épaisseur, tout comme le soleil a une longueur, une largeur, une épaisseur, un volume, une forme et un endroit. Celui qui est ainsi est sans aucun doute créé et, par conséquent, semblable aux créatures qui ont besoin de Qui les a spécifiées par cet endroit, par cette largeur et par cette profondeur. Or, le fait d'avoir besoin contredit la divinité. Il est donc obligatoire selon la raison que *Allah* soit exempt de l'endroit. Ce que nous avons mentionné ici est une preuve tirée à partir de la raison.

Quant aux preuves tirées à partir du *Qur'an*, il y a des 'ayah qui indiquent l'exemption de *Allah* de l'endroit, parmi lesquelles la parole de *Allah ta'ala* :

﴿لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ وَهُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ ﴿١١﴾﴾

[Ach-Choura / 11] (*layça kamithlihi chay'*) ce qui signifie : « **Rien n'est pareil à Lui, et Il est Celui Qui entend et Qui voit.** »

En effet, si *Allah* était dans un endroit, *Allah* serait pareil que beaucoup de choses et aurait d'innombrables équivalents, et cela serait contraire à cette 'ayah et cela la contredirait. Cette 'ayah est explicite, elle n'a qu'une seule signification du point de vue de la langue arabe, et elle est suffisante pour exempter *Allah* d'être dans un endroit, d'être localisé et d'être dans une

direction. Non seulement elle L'exempte de cela, mais elle L'exempte de tout le reste des caractéristiques des créatures.

Quant à la preuve à partir du *hadith* à ce sujet, il y a ce qu'ont rapporté *Al-Boukhariyy*, *Al-Bayhaqiyy* et d'autres avec une forte chaîne de transmission. Ainsi, le Messager de *Allah* ﷺ a dit :

(( كَانَ اللَّهُ وَلَمْ يَكُنْ شَيْءٌ غَيْرُهُ ))

(*kana l-Lahou walam yakoun chay'oun ghayrouh*) ce qui signifie : « **Allah est de toute éternité et rien d'autre que Lui n'est de toute éternité.** »

Cela veut dire que *Allah* existe de toute éternité sans début, et que rien d'autre que Lui n'est de toute éternité sans début. Rien n'existe sans début avec Lui : ni l'eau, ni l'air, ni la terre, ni le ciel, ni le *koursiyy* –le Piédestal–, ni le *arch* –le Trône–, ni les humains, ni les *jinn*, ni les anges, ni le temps, ni les endroits, ni les directions n'existaient de toute éternité sans début. *Allah* existe *ta^ala* avant même les endroits, sans endroit, car l'endroit, c'est autre chose que *Allah* indubitablement. Or, le *hadith* montre que *Allah* existe de toute éternité et que rien d'autre que Lui n'existe de toute éternité. Ainsi, l'endroit n'existait pas et n'est qu'une créature que *Allah* a créée. *Allah ta^ala* n'a donc pas besoin de l'endroit.

C'est dans ce sens qu'ils ont rapporté que notre maître *^Aliyy*, que *Allah* l'agrée, a dit :

(( كَانَ اللَّهُ وَلَا مَكَانَ وَهُوَ الْآنَ عَلَى مَا عَلَيْهِ كَانَ ))

(*kana l-Lahou wala makan wahouwa l-'ana ^ala ma ^alayhi kan*) ce qui signifie : « **Allah est de toute éternité et aucun endroit n'est de toute éternité, et Allah est maintenant tel qu'Il est de toute éternité.** » C'est-à-dire que *Allah* existe sans endroit. Et cela est clairement compris à partir du *hadith* précédent.

Le *Hafidh* *Al-Bayhaqiyy* a dit dans son livre *Al-'Asma'ou was-Sifat* : « Certains de nos compagnons [parmi les savants chaféites acharites], ont tiré argument, pour nier l'endroit au sujet de *Allah*, de la parole du Prophète ﷺ :

(( أَنْتَ الظَّاهِرُ فَلَيْسَ فَوْقَكَ شَيْءٌ وَأَنْتَ الْبَاطِنُ فَلَيْسَ دُونَكَ شَيْءٌ ))

(*'anta dh-Dhahirou falayça fawqaka chay' wa 'anta l-Batinou falayça dounaka chay'*) ce qui signifie : « **Tu es *Adh-Dhahir*, rien n'est donc au-dessus de Toi et Tu es *Al-Batin*, rien n'est donc en dessous de Toi.** » *Al-Bayhaqiyy* a dit : « Puisque rien n'est au-dessus de Lui et que rien n'est en dessous de Lui, Il n'est donc pas dans un endroit. » Et c'est quelque chose d'extrêmement clair et évident, comme le soleil en plein jour.

Mes frères de foi, l'exemption de *Allah* de l'endroit est démontrée par le *Qur'an* et la *Sounnah* prophétique comme nous l'avons cité. Et comme vous le savez, ce sujet fait partie des fondements de la croyance des musulmans. Plus encore, c'est un sujet sur lequel les savants du *Salaf* et du *Khalaf* ont été unanimes. L'unanimité sur cette question a été rapportée par de nombreux savants comme *Abou Mansour Al-Baghdadiyy*, l'Imam des deux *Haram Al-Jouwayniyy*, ou l'Imam *Ar-Raziyy* et bien d'autres.

Les termes de la parole de l'Imam, le juriste, l'historien *Abou Mansour Al-Baghdadiyy*, dans son livre *Al-Fargou bayna l-Firaq* sont les suivants :

( وَأَجْمَعُوا - أَيُّ أَهْلِ السُّنَّةِ - أَنَّهُ لَا يَحْوِيهِ مَكَانٌ وَلَا يَجْرِي عَلَيْهِ زَمَانٌ )

(*wa'ajma^ou 'ay 'ahlou s-Sounnati wal-jama^ah 'annahou la yahwihi makanoun wala yajri ^alayhi zaman*) qui signifie : « *Les savants de Ahlou s-Sounnah ont été unanimes qu'Il n'est pas contenu dans un endroit et que le temps ne s'écoule pas sur Lui.* »

Mon frère musulman, bien comprendre cette question et en maîtriser parfaitement les preuves fait partie des choses essentielles. Veille donc à consacrer tous tes efforts pour maîtriser ce sujet, en comprenant et en mémorisant les preuves, en les exposant et en les enseignant aux gens parce que la religion agréée par *Allah* est vraiment très, très, précieuse pour nous, et l'égarement dans la croyance mène à la perte.

Ô *Allah*, fais que nous persévérions sur la croyance de vérité, Toi Qui est le plus miséricordieux des miséricordieux. Accorde-nous une forte ardeur pour soutenir cette religion par le degré du Maître des envoyés. Certes, Tu es sur toute chose tout puissant.

Ayant tenu mes propos, je demande à *Allah* qu'Il me pardonne ainsi qu'à vous-mêmes.

### **Second Discours<sup>2</sup> :**

*Al-hamdou lil-Lahi was-salatou was-salamou ^ala sayyidina Mouhammadi r-raçouli l-Lah ; ya 'ayyouha l-Ladhina 'amanou t-taqou l-Lah.*

*Allahoumma ghfir lil-mou'minina wal-mou'mingt.*

---

<sup>2</sup> Il s'agit des piliers selon *Ach-Chafi^iyy* pour ceux qui seraient amenés à donner le discours entièrement en français. Les piliers devraient être dits en arabe.